Concours des Petits Artistes de la Mémoire 2023

Classe de CM1 A de l'école Léopold Sédar Senghor, Clamart



Martial Lepeytre, destination inconnue.

Film inspiré de la vie du soldat Lepeytre, entièrement réalisé par la classe de CM1 A, décors, personnages, écrits, photographies, chants et dialogues.

Martial Lepeytre, destination inconnue



SOMMAIRE

Préambule

- 1 Le soldat Martial Lepeytre
 - 1.1Retrouver un soldat
 - 1.2Les archives
 - 1.3Les documents militaires
- 2 Le projet d'un film en stop motion
 - 2.1 Les décors
 - 2.2 Les poupées
 - 2.3 Le tournage
 - 2.4 Le montage
 - 2.5 Dialogues& textes
 - 2.6 La chanson
 - 2.7 Pour comprendre le film
- 3 Transversalité
 - 3.1 Généalogie
 - 3.2 Le Souvenir Français
 - 3.3 Filmographie
- 4 Annexes

Préambule

A l'école primaire, entrer dans le devoir de mémoire reste encore aujourd'hui un chemin flou entre la « sacralité » des lieux, des dates ; le traitement des témoignages et la lecture des archives officielles; l'engouement de chacun, l'émotion; mais surtout la compréhension de l'évènement. Participer aux célébrations du 11 novembre ou du 8 mai en étant porte-drapeau, porteur de gerbes, lecteur de lettres ; n'a de sens que si l'on se demande pourquoi nous rendons cet hommage? Si c'est une simple figuration à l'initiative de l'enseignant ou du parent, c'est une mémoire obligée qui n'aura aucune pertinence dans la construction de l'élève. Il n'aura pas les références pour mesurer l'importance de l'événement, les pertes humaines, l'enchaînement macabre des batailles, la barbarie, le souvenir. Cet élève n'aura pas non plus la bonne lecture d'un monument aux morts, ce stigmate de la guerre au coeur de la ville. Pourquoi cette célébration de la victoire, de la mort, de la douleur sur ces œuvres? Pourquoi ces noms gravés sur le monument communal? Pourquoi un soldat sans nom sous l'Arc de Triomphe parisien? Comprendre cet hommage c'est s'identifier à l'évenement, le sentir, le porter, entrer dans le symbolisme. Comme Marianne est le symbole de la France, la pleureuse ou le soldat mourant de Clamart sont les symboles de la première guerre mondiale dans notre ville. Mère, épouse, sœur, fille, fils, frère, époux, père, chacun peut s'identifier.

La lecture d'une œuvre artistique est un point de départ de ce devoir de mémoire. On entre alors dans le travail de mémoire. L'église Saint-Pierre Saint-Paul de Clamart renferme un vitrail riche en références historiques, une œuvre où se mêlent le narratif et le symbolique. Le Chemin des Dames y est présenté, la cathédrale de Laon. Saint Michel, le casque Adrian, les feuilles de chêne, les médailles, la légion d'houneur... Ce vitrail offert par la famille Goque à l'église honore un fils, l'histoire d'un proche, une vérité historique, un témoignage direct, dont la seule inconnue est la dépouille du soldat : « son corps n'a pu être retrouvé dans l'horrible chaos ». Le travail de mémoire s'engage dès lors que l'on cherche à comprendre les éléments d'un évènement, à les mettre en lumière, sans jugement de valeur, dans l'hommage et la mémoire d'évènements que nous n'avons pas connus. Le vitrail est un hommage familial, intime, dans un lieu de culte. Le travail de mémoire, lui, doit être collectif, national et universaliste. Il passe avant tout par la compréhension et la transmission.

Après l'architecte de l'école, le jeune soldat mort après trente jours, le prisonnier de guerre qui décédera en détention et celui qui reviendra de la guerre pour mourir un an plus tard ; nous revenons avec un nouveau projet et un nouveau soldat : Martial Lepeytre. En prenant le risque

de faire un support numérique plutôt qu'un carnet, un film plutôt qu'un roman illustré. L'aventure fut compliquée, ambitieuse et difficile à mettre en œuvre, mais nous pouvons aujourd'hui présenter un travail au concours 2023 des Petits Artistes de la Mémoire.

Tous les mardis, jusqu'aux vacances de printemps, nous avons étudié le profil de Lepeytre au travers des archives du département des Hauts de Seine, le site Filae (sur lequel nous avons pris contact avec un descendant de Martial Lepeytre), les journaux officiels de marche des régiments fréquentés, les documents d'époque sur Clamart, la société française de 1914... Nous affichions nos trouvailles sur le tableau de liège au fond de la classe et dans le classeur de projets. Nos décors ont longtemps traîné sans vie dans la classe, comme les poupées qui s'accumulaient, en attente du tournage ou pour être « reprisées ». Puis le moment des photographies est arrivé, l'enregistrement des voix et des chants. Le chemin flou du travail de mémoire devenait palpable et réaliste, une histoire s'écrivait par petits morceaux. Romancée évidemment, les archives ne sont pas assez précises, les lettres sont absentes. Mais l'hommage était présent. Cette classe de CMI n'est pas spécialiste de la Grande Guerre, mais peut raconter une vie de soldat, imaginer une expérience de guerre, sans pour autant faire un exposé. Les objectifs de la mémoire étaient respectés : « préserver et transmettre aux plus jeunes la mémoire et les valeurs républicaines des hommes et femmes qui ont défendu le territoire national et ses idéaux. [...] Chaque citoyen doit connaître et sauvegarder l'héritage des anciens combattants».

Notre participation au concours des Petits Artistes de la Wémoire est devenue une tradition à l'école Senghor. Comme leurs prédécesseurs, les élèves se sont appliqués à proposer une œuvre de qualité, recherchée, détaillée et soignée : avec l'espoir de perpétuer une jolie tradition.

1 Le soldat Martial Lepeytre

1.1 Retrouver un soldat.

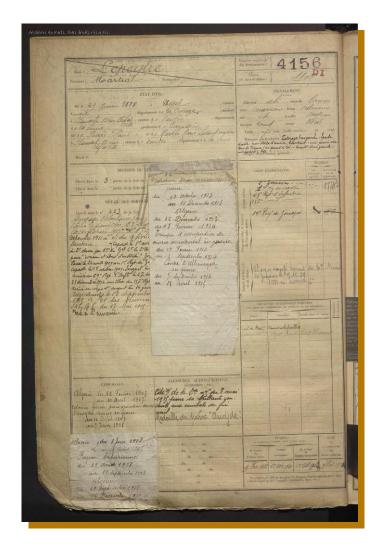
La recherche commence par la lecture des fiches des Morts pour la France, du site Mémoire des Hommes. La section clamartoise du Souvenir Français met à disposition un recueil de ces fiches. Quelques informations peuvent y apparaître selon les travail des généalogistes de la ville.

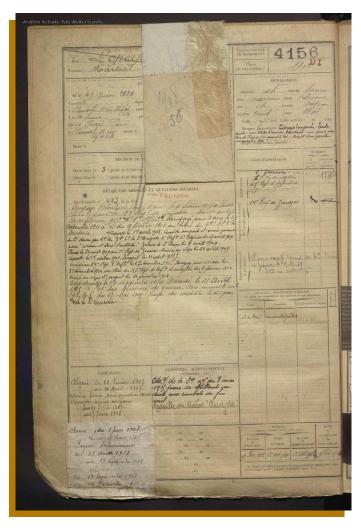
Pourquoi le choix de Martial Lepeytre? Pour offrir une œuvre nouvelle, il s'agit de notre 5ème participation, il est important de soigner le détail, non plus le fond mais la forme. L'exigence et le goût de l'intrigue ont peut-être orienté mon choix. L'architecte de l'école, un soldat mort dès août 1914, un autre prisonnier en Allemagne, un survivant mort en 1919, les soldats étudiés avaient tous une particularité qui offrait une autre lecture de la Grande Guerre; Lepeytre avait ce profil atypique. Il était volontaire, engagé dans les campagnes d'Afrique du Nord. Une nouvelle vision du conflit à laquelle on ne pense pas toujours: soldat par choix, Zouave, c'est un soldat d'infanterie d'Afrique. Si nous n'avons pas reproduit le célèbre uniforme des Zouaves, nous avions toujours à l'esprit le camp de base du 9ème régiment de Zouaves. Alger, une ville qui parle à tant d'élèves de notre école.

A cela, je dois ajouter deux informations anecdotiques qui ont confirmé le choix, les tatouages du soldat, plutôt mystérieux, et le jour de son anniversaire, le 29 juin, une date que nous avons en commun lui et moi.

Cette fiche « Mort pour la France » nous informe donc de la classe du soldat, c'est-à-dire l'année de ses 2O ans, année du service militaire, son numéro de matricule et le département de recrutement. C'est le début des recherches.

	PARTIE À REMPLIR PAR LE CO	RPS.
	LEPEYTRE	
Nom		
	Martial	
	Majudant	
REPRESENTATION OF THE PROPERTY	9 Kigt de Marche de L	
N°	le. 4166 au Recrutement Seisse	
Matricu	e. 14166 au Recrutement Tersie	3°C3
Mort po	ur la France le 25 Avril 1915	
He	I Jaas / Belgiques	
Genre d	le mort Blessures de Giverne	
Né le	9 Juin 1888	
00/00/EST012-4/1	sel Département Con	eze
Arr' mun	icipal (p' Paris et Lyon),)	
13016		
1	Jugement rendu le	
" piti.	per le Tribunel de	
Sprag	acte ou jogement transcrit le 27 Juil	et 191
3 4 4	acto ou jogement transcrit le 27 Jierste Le Colonia	u) .
		100
4	Nº du registre d'état civil	145





Le matricule permet de lancer l'enquête historique sur le soldat Lepeytre. Disponible aux Archives de Paris, il confirme la date de naissance, l'adresse, donne quelques éléments de généalogie, les états de service, et quelques pistes de recherche pour la campagne contre l'Allemagne.

En plus de son grade d'adjudant, nous apprenons que notre soldat fut cassé de son grade de sergent pour abus d'autorité et ivresse, médaillé après la campagne du Maroc. Marié, son métier de terrassier est avancé mais ses nombreuses affectations rendent la pratique de ce métier un peu floue. Il s'agit probablement de son emploi lors de la rédaction du matricule lors de son premier engagement. Il signera trois engagements : le premier pour 5 ans, 1907-1912, puis pour 2ans, 1912-1914, enfin pour un an en février 1914. Et ses tatouages, toujours plus intrigants : « loin de France j'ai pensé à toi ». Son épouse ? L'Algérie ? Une mère aimante ou absente ?

1.2Les archives

Nº 63	L'an mil huit cent quatre-vingt-huit, le Grente quin
	a Deux heure du matin
	ACTE DE NAISSANCE de Vekeytre, Martial
	du sexe Marculus ne le Gourdhier shuit heures du soir
	au domicile de ses parents à Usel me Saint honois
	fil de L'enertie, Piare Saul, Charperlier i agé de Vingt sept an
	et de l'avand, Marthe Marie, tam profession
	agée de Vingt ans, Maries
	demourant à Msel rue daint honore
	Dressé par nous, Jaucon jean Martile By hech promier o found ou Moune d'unte, bennessant par d'engalem en forbetions, mais sofficier de l'état civil de la commune d'une d'engalem en forbetions,
	sur la présentation de l'enfant et la déclaration faite par l'ene les Sieux Saux
	Ju denomni et qualific spire de Foujant
	En présence de Vépey tel l'orgesse Montin potupien louis à laufa
	age de Yough un ans, demeurant à Unel
	age de 1919 - Ans, demeurant à constitut de la land
	et de fait ourse me, Buplute, galocher, voisis de breufont
	agé de quarante ans, demeurant à Usel
	témoins qui ont aires guele Comparant signi avec nous après le ture.
	Parpa of of
	lepeybre Goudouneche O Pegregue
	January J. J. J. J.

Notre soldat est né en Corrèze à Ussel le 29 juin 1888, d'un père charpentier, Pierre-Paul, et d'une mère sans profession, Marthe Lavaud. Il est présenté à la mairie par son père et un cousin, Eugène Lepeytre.

Engagé volontaire pour 5 ans en 1907, Martial a donc 19 ans. Une jeune recrue pour le 2ème régiment de Zouaves qui débarque le 14 février 1907, sept jours après avoir apposé sa signature, dans la province d'Oran. Pourquoi un jeune clamartois fait-il ce choix ? Le goût de l'aventure ? Le besoin d'échapper à une vie de terrassier en région parisienne ? L'obligation de ne pas être une charge pour une famille qui compte déjà trois filles et deux garçons. Deux frères sont morts, l'un dans son année de naissance, l'autre à trois ans. En 1911, les parents de Martial accueillent une dernière petite fille, Marguerite.





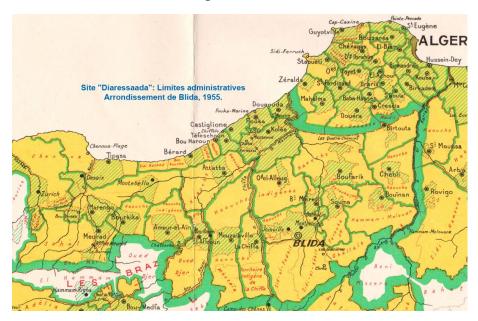
Cassé de son grade de caporal, il rejoint par la suite le 1^{er} régiment de Zouave. Lepeytre reçoit la médaille Oudja pour la campagne du Maroc. Il se réengage pour deux ans et intègre le 69ème régiment d'infanterie basé à Nancy.

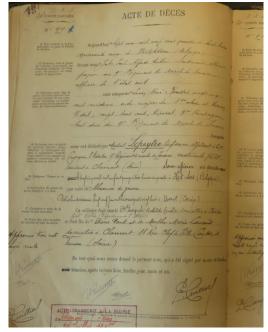
an mil new cent douge, le dix huit civil allois hours dusois acte de mariage de Martial elpeytet ne à ussel (corrège) le Vingt- neuf juis mil huis and quatre vingt- huis dergent au 89 leijement of Infanteur a Nancy (sneuthe et Moselle) ou il demeun de fait I de dray à Clamay un Chif seville n° s' avec ses pari et mère, celibrataire majour files, de Reve Saul Espoytto harpenties or de Marthe Marie Parayo don épouse tans profession presents of consentants lefutus opour a combacter mariage par perminion du Prisident du lonneit d'administration du 69º Regiment d'infanteux en dorte du Vinigh Mars dernies D'une part. Et Mathilde brille Sevignole net a cartylione (algue) le der neuf Reambre mit heut cart quale verift neuf sum profession desneurant a Nancy Mouth of Moselle, we fearme d'once To en avant à Cartiglione algine) alibertaire mujeure felle se I une Terignole décède à Cartiglione in mil rent cem des et de Victories Telve sa reure decidée a Cartaglione en mil neel cent ongo . D'auto part Messe par nows among combant Berton, deuxième adjoint Lavare Reproper Modelling Preger umplissing entabrence du Maire et dupremuer adjoiret les fonctions d'officier del itat and dela commune de (lamas devo) esten C. Butoyar

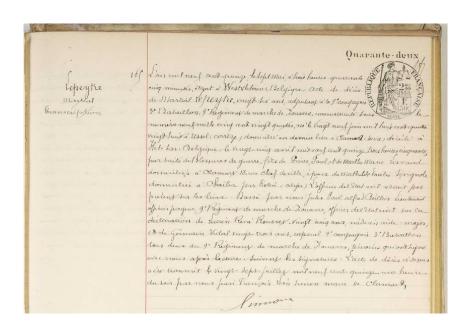
L'ancien terrassier se marie le 18 avril 1912 avec une jeune femme d'Algérie, département français à l'époque, Mathilde Sevignole, née le 19 décembre 1889, à Castiglione . Sans profession sur l'acte de mariage, elle vit rue Jeanne d'Arc à Nancy alors que son époux est à la caserne, Molitor. Passé par le 157ème RI, Lepeytre apparaît dans le 9ème régiment de Zouaves en 1915. Il meurt de ses blessures, le 25 avril 1915, à Hes-Sas en Belgique.

	PARTIE À REMPLIR PAR LE CORPS.
Nom	LEPEYTRE
Prénom	Martial
Grade	adjudant
Corps.c.	9 Kigt de Marche de Louaves
N°	9524 au Corps. — Cl. 1908
Matricu	e. 4156 au Recrutement Seine 3°CB
Mort po	ur la France le 25 Avril 1915
He	Jaar Belgique
Genre d	e mort Blessueld de Giller
	. 202
	9 Juin 1888
4	Département Courige
Arr' mun	cipal (p* Paris et Lyon), defaut rue et N*.
	Jugement rendu-le
remp orps.	per le Tribunel de
ar le	acto ou jogoment transcrit le 07 Juillet 191, a Clamart (Seine)
18 g	a willman (Semil)
\	N° du registre d'état civil
101	-708-1922. [26434]

Mathilde Sevignole, épouse Lepeytre, semble être domiciliée en Algérie lors de la Grande Guerre à la lecture de l'acte de décès militaire (à Chaïba au sud ouest d'Alger, arrondissement de Blida). Son acte de naissance ne se trouve pas sur le site ANOM (archives de l'Outre-Mer).







1.3 Les documents militaires

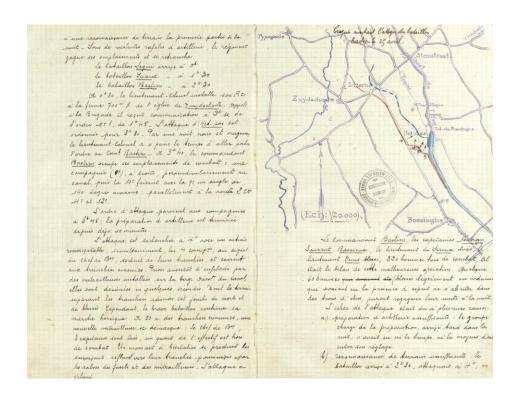
La fiche de matricule et les JMO sont nos sources principales d'informations pour l'écriture de notre film. La fiche du matricule militaire est une source d'inspiration qui permet de découvrir des détails sur un soldat et ses faits d'armes : les campagnes, les régiments...

Mais beaucoup d'éléments sont parfois à confirmer, Lepeytre est au 9ème régiment à la date de son décès ; cette mention n'est pas faite sur le registre de matricule militaire. Mais la fusion des bataillons était monnaie courante à ce moment. Quelle adresse choisir, quelle caserne ? Nous avons pris le parti de faire apparaître notre soldat à Clamart au moment de la mobilisation générale. Il devait rejoindre le 9ème RZ à Bordeaux. Un dernier au revoir à ses parents, son épouse (qui rejoindra l'Algérie, selon l'adresse de l'acte de décès de Lepeytre).



Le Journal Officiel de Marche du 9ème régiment de Zouaves confirmera toutes nos hypothèses : la mort de Lepeytre inscrite à la fin, la date qui correspond à un assaut raté. Nous avons eu beaucoup d'émotions à lire les mots de ce journal dans les derniers jours de Martial. Personnellement, cette description m'a frappé et touché : une description fine des jours précédents, des heures tragiques et l'analyse de l'échec. Je n'avais encore jamais lu un journal avec ces propos : manque d'artillerie, manque de préparation, manque de synchronisation dans les ordres. Des manques qui ont coûté la vie de notre soldat.

La citation du régiment était une reconnaissance de la bravoure des Zouaves, un hommage aux morts, une compensation aux manquements...



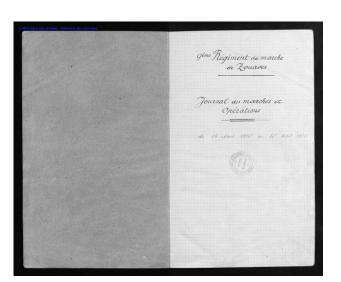
raions de l'observatio de la mest, doute recumanicament de bername Casil empossible. D'autre part, les remeigres, ments recuelles august des prédenses une étainel jour la fluipart measure son avoit convertité aux francherie d'ort laquer en a cualent le lorge de la bong quant du court, mais cobb lorge et lact dons fordement deux part de puel et des mitraelleurs emens qui journet d'emplique dons le la mitraelleurs emens qui journet d'emplique dons le 4 conspagnie : Capitaine Gianelle lientenant de Lamelle dons lientenant berehampe 2: Bataillen: Commandant Legen 5: compaqui: capitaine Donat Sous limbemont bronch Sous limbemont Chiano La ligne.

La ligne.

D'Ordre resu Apop land: le coul Barbon reservant
d'ordre d'abaquer à 3 do, ne pur profiler de la prejana
din d'astellenie (3 30), et o'ent par le Georpe du ver amenda
din d'astellenie (3 30), et o'ent par le Georpe du ver amenda 61 compagnit: Capitaine Ebener sons brutenant Berter are a extension (3 8), it is every garle decays in a consert are see Command with a compagnet.

On name do est frair traver unitable, l'at-baque élait virtuellement voice à l'essencés: on re peut qui admirer l'entrant aver lequel le bahallors. Barbier et langer pour celle mires qu'il sevent ai illust. The compagnic Continue Connect some limit mant Mysseson down hinternant Larnau 8: compagnie: capitamie galeau bentement Thopsini sousleutenant Gauthur affirete.

Special Adaque, le commandement des babailles
ethnit an capitaine Grapetat, la makeule est communie
at des bracones et ameliographes des braconèses, judinit bombon
sument par l'éthilleré leurée commence. D' Botallon: capitaine Prejotat 9: compagnie leentement Fractions done leentement Geschamps 10. compagnie Leentement Geschamps Love leentement Ferri A la suite de l'attaque du 25 aout, le cadre ofine Etat Rajordy Regiment: saw changement He compagne : Scentiment Carter some bentement Thronis Al: compagnit: Sientenant Bulou butte h range Accorday some bustenant Berine 14 Bataillon: Capitaine Sciard 1: compagne: capitaine Imbault Low builment Milione 13: compagnie : capitaine Toushie 2: compagne : capitaine Serasoner bentement de Franchis Sour Continent Denis 5: conjugate: sous lindement bondon down businement Pichans down limberant boardet Revelant linte la journee, canamade de dons calibres ur nos branchees Pres Lat Listed Legen : gester avois somobble



_ 16 _

« La 3º Brigade marocaine (9º Régiment de marche de Zouaves et « 1º Régiment mixte de Zouaves et Tirailleurs) n'a cessé de se distinguer « depuis le début de la campagne. Vient, sous les ordres du général Cher-erier et des lieutenants-colonels Mingasson et Cazenove, de faire preuve « d'une persévérance et d'un entrain héroïques en enlevant à l'ennemi, « par une lutte pied à pied qui a duré plus de seize jours, tous les points « d'appui fortifiés qu'il tenait à l'Ouest du canal, le rejetant définitive-ment sur la rive orientale, lui infligeant d'énormes pertes et lui faisant « de nombreux prisonniers. »

2 Le film en « stop motion »

2.1 Les décors

Nous avons utilisé les cartons de la commande de matériel de rentrée. Il s'agissait pour moi de ne rien dépenser. Non pas par économie (nous avons investi dans de la peinture acrylique assez coûteuse et des bombes de peinture, pour masquer les écritures des boîtes), mais pour que les enfants comprennent et réussissent à construire des éléments en recyclant : cartons, journaux, bâtons d'allumettes à cheminée, barbelés rouillés trouvés en forêt, cagettes en bois (tranchée allemande)... Les parents, les collègues, ont été sollicités aussi pour chercher du matériel ou fournir colles, pistolet à colle, ficelle d'acier pour articuler nos poupées... Notre poste de dépenses le plus important après la peinture sera la laine.

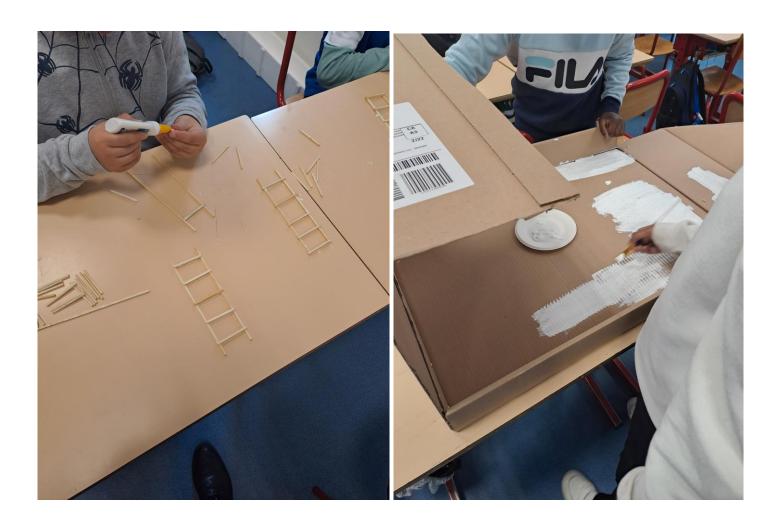








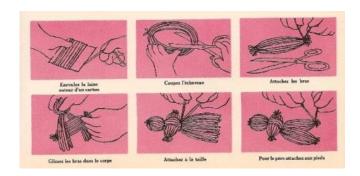




2.2 Les poupées

Francisque Poulbot, affichiste, dessinateur, illustrateur français (1879-1946), a créé, dans les années qui ont précédé la guerre de 14-18, une série de poupées de porcelaine, dans le but de concurrencer l'emprise du jouet allemand sur le marché français. Parmi ces poupées, un couple, Nénette et Rintintin, connut la gloire auprès des Poilus et de la population française. En effet, devenues de modestes poupées de laine pendant la Grande Guerre, faciles à confectionner, ces deux personnages furent offerts comme fétiches porte-bonheur aux Poilus. Un peu à l'image des talismans et autres porte-bonheurs, les petites poupées sont envoyées à l'être aimé, civil ou militaire, avec l'espoir de le voir protégé des obus par le simple pouvoir protecteur de ces petits morceaux de laine. Les soldats les accrochent à leur uniforme, les fiancées et épouses restées à l'arrière, à leur manteau ou au-dessus des berceaux.





Nous avons choisi plusieurs modèles de poupées : le soldat français au pantalon garance et veste bleu foncé, le soldat français à l'uniforme bleu horizon, le soldat allemand en vert, Mathilde, épouse Lepeytre, et des civils. Pour reconnaître notre soldat, nous l'avons habillé d'un foulard jaune offert par son épouse au début du film.

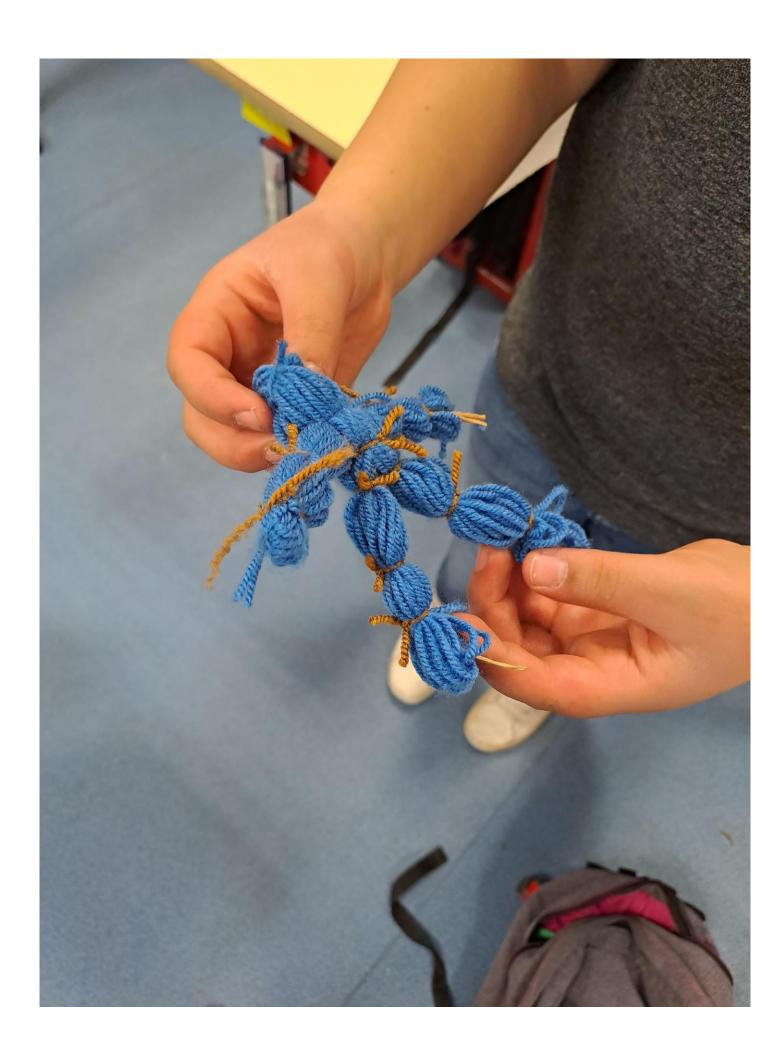
Les deux difficultés les plus notables furent les nœuds, la proportion des corps (une tête plus ou moins grosses, un tronc normal...) et la fragilité pendant la manipulation. En effet, pour tenir nos poupées pendant les tournages, nous avions recours à de nombreuses astuces qui transperçaient

les corps de la tête jusqu'aux pieds. Le fil de laine a, à de nombreuses reprises, craqué. La cordeline que nous avions insérée dans les corps a elle aussi souffert.









2.3 Le tournage

Tourner une scène était le moment le plus attendu dans ce projet. Manipuler les poupées, faire le point pour la photographier, zoomer ou dézoomer, choisir l'angle, vérifier les accessoires. J'ai opté pour une activité très professionnelle, à la manière du vrai cinéma d'animation : des manipulateurs, un chef de la photographie, un réalisateur et un script qui suivait le bon déroulé de la séance.

Nous avons tourné huit scènes : dans un décor ressemblant à une rue d'Alger, dans une « prairie » avec des soldats à pantalon rouge, une gare, une tranchée française, une tranchée allemande, un no man's land, le cimetière de Clamart.

Le tournage fut assez compliqué. Contrairement au film avec les pantins il y a deux ans, cette année, les poupées de laine étaient récalcitrantes et tombaient régulièrement. Nous avons tenté plusieurs techniques : position, épingles de couture, punaises... La solution la plus efficace mais aussi la moins esthétique était la tige d'acier. Les mouvements étaient moins fluides mais les enfants trouvaient beaucoup plus de facilité à déplacer la poupée avec sa tige, à la manière d'un jeu d'échecs.







2.4 Le montage

La trame de notre film était évidemment basée sur les campagnes militaire du soldat Lepeytre. Nous nous sommes toujours, en tant qu'écrivains, les enfants et moi-même, engagés à respecter les faits que nous avions en notre possession, à ne pas trop exagérer les rebondissements dont nous n'avions pas la preuve. Si les scènes étaient pensées en amont, les dialogues et donc le montage se sont construits au jour le jour, à la lecture de nos avancées. Les enfants ont écrit les dialogues et mis en voix à la manière du doublage de film. J'ai réalisé le montage des photographies, l'habillage des documents et la bande sonore pour plusieurs raisons. La première est purement technique : mon ordinateur personnel permettait cette activité. Ensuite, parce que le montage d'un film demande une certaine rigueur, une mémorisation, un soin et une technique que les enfants n'ont pas forcément. Du moins lorsqu'on souhaite présenter un projet ambitieux. Enfin, le temps. Une classe de 27 élèves demandent de l'attention, lorsqu'un groupe travaille une scène, qu'un autre peaufine un décor ou une poupée ou que d'autres sont en autonomie. Et le montage est une activité qui demande de la concentration, qui se corrige continuellement, dans le détail, dont les gestes et les commandes sont répétitifs et sources d'erreur... J'ai endossé le rôle de monteur pour laisser les enfants libres de toute créativité dans le reste du projet.

2.5 Les dialogues, les lettres

Tous les dialogues ont été écrits par les élèves, ainsi que les lettres. Tous nos textes trouvent leur origine dans les faits historiques étudiés mais surtout dans le journal de campagne du 9ème RIZ. Nous l'avons analysé entre août 1914 et avril 1915. Notre méthode d'écriture était précise : d'abord la lecture du journal et la récolte des informations, puis la mise en commun et l'explication du vocabulaire et des évènements, ensuite l'écriture et la correction. Cette correction était celle du maître pour mettre en avant un élément, une idée, une phrase, de chacune des productions d'élèves et en proposer une compilation. Cette compilation était mise en forme par les élèves, en groupe, pour proposer une version finale lue lors du montage. Pour l'écriture des lettres, la méthode était la même, l'imagination du roman en plus.

2.6 La chanson

Inspirée de la chanson américaine « I'll fly away »un hymne religieux protestant écrit et composé par Albert Brumley et publié en 1932. Il a été repris par de très nombreux artistes et constitue l'une des chansons les plus interprétées dans les genres du gospel et du bluegrass. En français, cet hymne a été traduit et porte le titre "Je m'envolerai". Nous avons écrit une version basée sur la traduction de Graeme Allwright.

Il aura fallu une dizaine de prises pour obtenir une chorale de qualité.



2.7 Pour comprendre le film

• Le film débute avec différentes photographies, unes du Petit Journal ou du Pèlerin. Nous souhaitions illustrer ici les campagnes militaires au Maroc et en Algérie entre 1907et 1911. Dans une rue d'Alger, imaginons la rue du Petit Thouars, Mathilde offre un foulard jaune à Martial.



- Ensuite, le régiment est présenté dans une prairie, avec l'uniforme au pantalon garance dans une attitude plutôt décontractée et légère. L'objectif était de laisser croire que la guerre allait s'achever rapidement et respecter la naïveté de la société de l'époque.
- Nous passons au printemps 1915, les soldats sont en uniforme bleu horizon, ils se déplacent en train, Martial reçoit un ordre de mission, les troupes sont invitées à monter dans le train, destination inconnue.

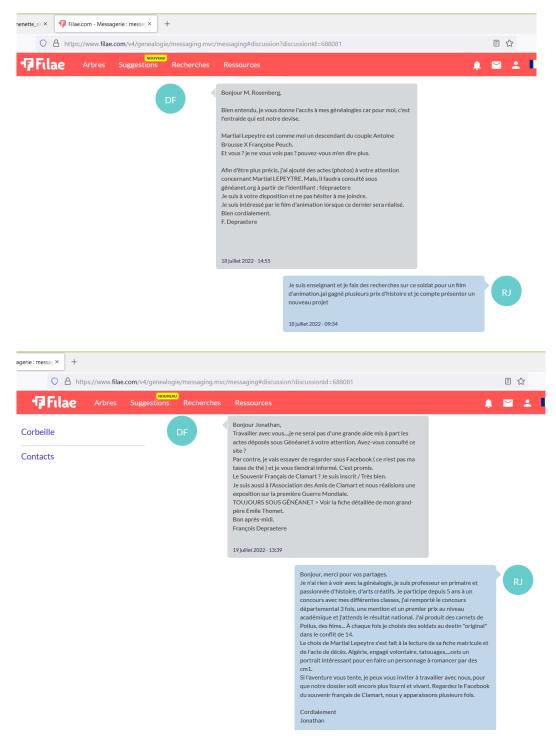
arril 12 heurs.	Le 28. oi 4", un inessage déléphone de la
	Brigade spreserit au Riginient de se beur prêt a parti
	pour 9 hours.
	Or 10"45, be lienterrant - colonel rewit
	l'ordre de la Brigade daté de 10"20: le 9: "honaves
	doit s'embarquer avec l'E.M. de la Brigade à la gare de
	Fairle Fol pour une destination incomme; le 1. Misete

- Dans une tranchée française, un moment entre soldats avant les combats. Une scène du quotidien entre le repos, la correspondance et la solidarité.
- Les Allemands observent les Français et découvrent la préparation d'un assaut. Les mouvements sont visibles.
- Assaut.
- Mathilde apprend la mort de son époux.
- Nos personnages se retrouvent pour s'inscrire sur le Monument aux Morts du cimetière du Bois Tardieu de Clamart.

3. Transversalité

3.1 La généalogie

Les recherches d'archives permirent un échange ,rapide malheureusement, avec un descendant de Martial Lepeytre : monsieur François de Praetere. Il était enchanté à l'idée de voir notre film mais le seul moyen de communication que nous avions est devenu silencieux à la suite de la fermeture du compte sur le site Filae.



3.2 Le Souvenir Français et les cérémonies

En novembre 2022, les élèves ont proposé pour célébrer une affiche le 11 novembre : un hommage aux Poilus, envoyé au service culturel de la ville (en partenariat avec l'Inspection académique) qui a été reproduit sur une bâche et exposé devant notre école dès le 10 novembre pendant quelques semaines.



L'école Léopold Sédar Senghor est gardienne de drapeau depuis juillet 2021. Nous protégeons le drapeau d'une association d'anciens combattants de Clamart, la Fédération Nationale des Combattants Républicains. Des élèves de la classe sont désignés par leurs camarades pour être porte-drapeau lors des cérémonies. Ils ont participé à la cérémonie du 11 novembre, et seront à la celle du 8mai.





3.3 Les sorties avec le Souvenir Français

Septembre 2023

Visite d'une exposition « Clamart et la guerre de 1870 » à la résidence Montana de Clamart.





Octobre 2022

La classe des CM1 s'est rendue au cimetière du Bois Tardieu pour observer le monument aux Morts, les tombes remarquables ainsi que la tombe d'un soldat « parrainé » par l'école à la suite de sa situation, quasi abandonnée.





Mars 2023

Classe de découverte en Normandie, avec une visite du cimetière américain de Colleville.



Juin 2023

Deux sorties sont à venir, le mémorial de l'escadrille Lafayette et le musée colombophile du Mont Valérien

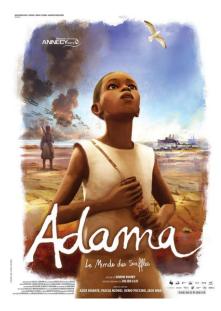




3.4 Filmographie



Sergent Stubby : l'histoire vraie d'un chien dans un bataillon militaire américain, lors du premier conflit mondial.



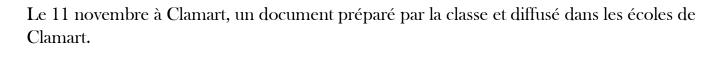
Il s'agit d'un conte initiatique relatant le passage à l'âge adulte d'un jeune garçon ouest-africain qui part à la recherche de son frère et découvre la France au moment des combats de la Première Guerre mondiale.



1923. Georges, héros de 14 fuyant son passé, mène depuis quatre ans une vie nomade et aventureuse en Afrique lorsqu'il décide de rentrer en France. Il y retrouve sa mère et son frère Marcel, invalide de guerre muré dans le silence.



Il s'agit de l'adaptation du roman éponyme de l'écrivain Louis Pergaud publié en 1912.



Lettres lues pars les élèves le 11 novembre 2022

Lettre de Henri Aimé Gauthé à Marie-Alice sa correspondante, le 10 janvier 1918

« sans être tout petit, je ne suis pas trop grand
à mon frent large on voit tout au sommets des bosses
je suis doux et timide avec des airs pervers
j ai les cheveux très bruns avec des fils d'argent...
j ai la moustache en crue du Kaiser allemand.
ma parole facile aime les phrases rosses;
je fais pour m'amuser des pigüres atroces.

Men sourire est amer, mon rire décevant.
J ai le nez gros et gras - nez de caricature
ma lèvre est rouge comme une fraiche blessure.

Au fond de mes yeux dans une freide lueur.
Je suis inélégant avec désinvolture.
Je suis le chevalier de la piètre figure...
mais une que je sais ne veit pas ma laideur. »

Lettre de Laxare Silbermann à ses enfants le 7 août 1914

« mes chers petits enfants
j ai une supréme recommandation à vous faire. Aujourd'hui vous êtes petits demain vous serez
grands. Prenez en considération ce que je vous écris. Respectez vetre maman; obéissez-vous sans
cesse car c'est elle qui a la lourde charge de la mère et du père... Prenez l'exemple de nous. Aimez
vous seyez loyaux et honnétes et vous serez heureux en ayant votre conscience tranquille. C'est à
toi Prosette, ma chère enfant, de donner l'exemple à Ernestine, ta petite sœur, et à Jean et à
Charles tes petits frères pour que vous preniez tous le lon chemin. Soyez tous de lons enfants.
Que mes larmes que je verse en faisant cette lettre vous inspirent de faire tout ce que je voudrais et
que vous deveniez tout ce que je vous souhaite.

Gardez précieusement cette lettre souvenez-vous de votre malheureux père et suivez ses conseils. »

Chanson « J'en reviendrai »

Une belle journée quand celle-ci s'achève J'm'envolerai Vers un merveilleux pays de rêve J'm'envolerai volerai

J'm'envolerai tout là-haut J'm'envolerai comme un oiseau Quand je meurs Alléluia tout à l'heure I'm'envolerai volerai

Plus d'soucis de peines dans ce monde J'm'envolerai De cette prison comme une colombe I'm'envolerai volerai

J'm'envolerai tout là-haut J'm'envolerai comme un oiseau Quand je meurs Alléluia tout à l'heure J'm'envolerai volerai

Encore quelques journées de douleur J'm'envolerai Vers une terre où règne le bonheur J'm'envolerai volerai

J'm'envolerai tout là-haut J'm'envolerai comme un oiseau Quand je meurs Alléluia tout à l'heure I'm'envolerai volerai

J'm'envolerai tout là-haut J'm'envolerai comme un oiseau Quand je meurs Alléluia tout à l'heure I'm'envolerai volerai

J'm'envolerai au matin J'm'envolerai sûr et certain Quand je meurs Alléluia tout à l'heure J'm'envolerai volerai

J'm'envolerai volerai J'm'envolerai volerai Une belle journée quand la guerre s'achève j'en reviendrai dans cette ville où le soleil se lève j'en reviendrai reviendrai

j'en reviendrai des assauts j'en reviendrai au galop quand j'ai peur je repense à tous tes pleurs j'en reviendrai reviendrai

fin des nuits dans le froid et sous la pluie j'en reviendrai le kaiser qui veut déchirer nos vies j'en reviendrai reviendrai

j'en reviendrai des assauts j'en reviendrai au galop quand j'ai peur je repense à tous tes pleurs j'en reviendrai reviendrai

les obus toutes les horreurs que j'ai vues j'en reviendrai le sifflet, le départ des tranchées j'en reviendrai reviendrai

j'en reviendrai des assauts j'en reviendrai au galop quand j'ai peur je repense à tous tes pleurs j'en reviendrai reviendrai

j'en reviendrai ... j'en reviendrai ... quand j'ai peur je repense à tous tes pleurs j'en reviendrai reviendrai

Dialogues, lettres et textes:

Dialogue

- -Je veux simplement que tu reviennes, ne fais pas ta tête brûlée, ce n'est pas le désert là bas, ce ne sont pas des petits fusils, on dit qu'il y a des canons qui tirent jusqu'à Paris.
- et pourquoi pas au dessus de la mer pendant qu'on y est!
- ne plaisante pas ! Les Allemands ne sont pas les rebelles marocains !
- je ferai ce que j'ai toujours fait et je reviendrai dans mon pays!
- C'est la France ton pays sergent!
- la France c'est ma patrie, mon pays c'est ici, à Alger, avec toi.
- ne fais pas de bêtises, c'est tout ce que je te demande.
- je n'ai pas cette habitude.
- tu sais très bien de quoi je parle! Ils t'ont cassé de ton grade la dernière fois! Un Zouave ivre! Mais quelle idée!
- c'est du passé!
- prend ça Martial, et garde le toujours avec toi, tu m'entends ? Toujours.

Lettre:

Chère Mathilde,

J'ai l'impression que la guerre touche à sa fin, les Allemands négocient. Hier, un espion a franchi nos lignes et s'est présenté à un poste du bataillon. Les autres ont entendu des histoires de pourparlers et le boche et les chefs. Des avions ont survolé la zone. Les environs sont calmes, presque silencieux. Est-ce un arrêt ? J'aimerais te le confirmer mais les coups de 75 de la fin de journée sonnent comme des avertissements, 13 coups de suite ! 13 ! Une chance ou un mauvais présage ?

La nuit du 15 avril, nous avons été relevés de notre position, direction Compiègne et la caserne Jeanne d'Arc, nous avons pris quelques heures de repos. Depuis, de la marche, du train, des mouvements sans fin. Figure toi que les cantonnements ne sont pas assez nombreux et tout le monde paraît le savoir. A se demander s'ils savent gagner une guerre ici! Le village d'Hermicourt a été mis à disposition. Mes journées se passent dans les travaux d'installation et de propreté. Les combats vont reprendre. La destination est inconnue.

Ton mari aimant,

Martial.

Journal de Marche Officiel

25 mars 1915

L'attaque est déclenchée à 4h avec un entrain remarquable, simultanément les quatre compagnies, au signal du chef de bataillon, sortent de leur tranchée, et courent aux tranchées ennemies. Prises aussitôt d'enfilade par des mitrailleuses installées sur la berge ouest du canal ; elles sont décimées en quelques secondes. Tout le terrain séparant les tranchées adverses est jonché de morts et de blessés. Cependant, le brave bataillon continue sa marche héroïque. A 50m des tranchées ennemies, une nouvelle mitrailleuse se démasque : le chef de bataillon, 3 capitaines sont tués, un quart de l'effectif est hors de combat. Un moment d'hésitation se produit, les survivants refluent vers leur tranchée poursuivis par les salves des fusils et des mitrailleuses. L'attaque est un échec.